



## VEŘEJNOPRÁVNÍ SMLOUVA

### **o poskytnutí příspěvku na zajištění dopravní obslužnosti veřejnou městskou autobusovou dopravou**

Níže uvedeného dne, měsíce a roku byla uzavřena mezi smluvními stranami ve smyslu ustanovení § 160 odst. 6 zákona č. 500/2004 Sb., správní řád, ve znění pozdějších předpisů, ve spojení s ustanovením § 24 odst. 1 zákona č. 129/2000 Sb., o krajích, ve znění pozdějších předpisů smlouva tohoto znění (dále jen „smlouva“):



#### **Karlovarský kraj**

se sídlem: Závodní 353/88, 360 06 Karlovy Vary  
IČO: 70891168  
DIČ: CZ70891168  
zastoupený: Ing. Jan Bureš, DBA, neuvolněný člen zastupitelstva na základě usnesení Zastupitelstva Karlovarského kraje č. .... ze dne .....

ID datové schránky: siqbx2  
bankovní spojení:   
číslo účtu:   
(dále jen „**Karlovarský kraj**“)  
*na straně jedné*

a

#### **město Cheb**

se sídlem: nám. Krále Jiřího z Poděbrad 1/14, 350 20 Cheb  
IČO: 00253979  
DIČ: CZ00253979  
zastoupený: Ing. Jan Vrba, starosta města  
ID datové schránky: a8gbnyc  
bankovní spojení:   
číslo účtu:   
(dále jen „**město**“)  
*na straně druhé*

(společně též jako „**smluvní strany**“)

### **Článek I.**

#### **Předmět smlouvy**

Předmětem smlouvy je úprava vzájemných práv a povinností Karlovarského kraje a města Cheb při zajištění dopravní obslužnosti části území Karlovarského kraje v úseku „*hranice katastru města Cheb – Pomezí nad Ohří*“ městskou autobusovou dopravou na základě smlouvy o veřejných službách v přepravě cestujících uzavřené mezi městem Cheb a dopravcem

Dopravní podnik Cheb s.r.o. dne 28.04.2023, ev. č. 0348/23, ID smlouvy 22635893 ve znění dodatků č. 1 a č. 2, (dále jen „smlouva o veřejných službách“).

## Článek II.

### Základní povinnosti Karlovarského kraje

1. Karlovarský kraj poskytne městu Cheb příspěvek na úhradu prokazatelné ztráty vzniklé při zajištění dopravní obslužnosti části území Karlovarského kraje veřejnou městskou dopravou na linkách a spojích uvedených v **příloze č. 1** této smlouvy, kterou město Cheb uhradí dopravci Dopravní podnik Cheb s.r.o. na základě smlouvy o veřejných službách. Příspěvek Karlovarského kraje je vztažen k linkám schválených Radou Karlovarského kraje, podle linek a spojů uvedených v **příloze č. 1** této smlouvy a podle platných jízdních řádů schválených příslušným dopravním úřadem.
2. Pokud ke smlouvě o veřejných službách uvedené v čl. I. smlouvy sjednají smluvní strany dodatek, který bude mít vliv na seznam linek a spojů uvedených v **příloze č. 1** této smlouvy, je město Cheb povinno tuto změnu nejdříve projednat s Karlovarským krajem. Dále pokud smluvní strany sjednají ke smlouvě o veřejných službách uvedené v čl. I. dodatek, který bude mít vliv na prodloužení platnosti této smlouvy či na jejím předčasném ukončení, informuje město o tomto dodatku neprodleně Karlovarský kraj.
3. Pro období roku 2024 poskytne Karlovarský kraj městu Cheb příspěvek ve výši 441 349,43 Kč k souboru linek a spojů specifikovaném v **příloze č. 1** této smlouvy v celkovém objemu 13.410,8 km a odpovídající násobku kompenzace na 1 km, definované v odst. 5.4 smlouvy o veřejných službách, ve výši [REDACTED] Kč/km a předpokládanému dopravnímu výkonu 13.410,8 km. Výše příspěvku je pro období roku 2024 nepřekročitelná, vyjma úpravy výše příspěvku dle pravidel uvedených ve smlouvě o veřejných službách v článku X. Výše příspěvku bude při ročním vyúčtování upravena o hodnotu odpovídající změně kompenzace na 1 km dle článku X. smlouvy o veřejných službách, a o případnou změnu skutečného dopravního výkonu.
4. Příspěvek poskytne Karlovarský kraj pro období roku 2024 městu Cheb do 30 kalendářních dnů po nabytí účinnosti smlouvy, a to na účet uvedený v záhlaví smlouvy.
5. Karlovarský kraj uděluje souhlas se zajištěním dopravní obslužnosti dle smlouvy v souladu s ustanovením § 3 odst. 3 zákona č. 194/2010 Sb., o veřejných službách v přepravě cestujících a o změně dalších zákonů, ve znění pozdějších předpisů.

## Článek III.

### Základní povinnosti města

1. Město Cheb zajistí dopravní obslužnost části území Karlovarského kraje veřejnou městskou dopravou specifikovanou v **příloze č. 1** této smlouvy dle platných jízdních řádů.
2. Výlučnou odpovědnost ze smlouvy o veřejných službách uzavřené mezi městem Cheb a dopravcem Dopravní podnik Cheb s.r.o. na základě, které město Cheb zajišťuje dopravní obslužnost Karlovarského kraje, nese město Cheb, a to včetně odpovědnosti za úhradu prokazatelné ztráty. Karlovarský kraj neodpovídá za žádné nároky dopravce vůči městu Cheb.

3. Město Cheb se zavazuje, že poskytnutý příspěvek použije výhradně na úhradu prokazatelné ztráty vzniklé dopravci plynoucí z plnění smluvního vztahu o závazku veřejné služby dle definice v článku I.

#### **Článek IV.**

##### **Změna výše rozsahu dopravního výkonu**

1. Karlovarský kraj a město Cheb prohlašují, že v průběhu existence závazku vzniklého ze smlouvy o veřejných službách může docházet ke změnám rozsahu objednaného dopravního výkonu např. v souvislosti se změnou přepravních potřeb v území (např. vznik či zánik školského zařízení, úprava směnného provozu zaměstnavatelů, vznik nebo zánik pracovních příležitostí, požadavku na změnu jízdního řádu ze strany obcí, změna dopravního řešení na základě aktuálních přepravních potřeb objednatele, z důvodů dopravních omezení, výluk, uzavírek a objížděk, zánik některých dopravních spojení (např. dopravních tras železnice)).
2. Karlovarský kraj a město Cheb jsou povinny vzájemně se informovat o požadavcích cestujících na změnu rozsahu dopravního výkonu v souladu s článkem XI. smlouvy.
3. Město Cheb není oprávněno samo, bez předchozího výslovného pokynu nebo výslovného souhlasu Karlovarského kraje měnit obsah jízdního řádu.

#### **Článek V.**

##### **Vyúčtování příspěvku**

1. Město Cheb je povinno nejpozději do 28.02. každého kalendářního roku předložit Karlovarskému kraji souhrnné roční vyúčtování příspěvku za období předchozího roku, a to formou vyúčtování dle **přílohy č. 2** smlouvy.
2. Při ročním vyúčtování příspěvku vypočte město Cheb dle struktury **přílohy č. 2** smlouvy skutečnou výši kompenzace na 1 km při plnění závazku veřejné služby, specifikované v článku V. odst. 5.4 smlouvy o veřejných službách, tj. budou zohledněny změny výše nákladů dle článku X. smlouvy o veřejných službách a vliv této změny na výši Kompenzace na 1 km, a také poměrný vliv skutečných výnosů na výši kompenzace plynoucí ze souhrnného vyúčtování dle článku V odst. 5.7 smlouvy o veřejných službách. Nedílnou součástí **přílohy č. 2** smlouvy bude doložení výpočtu kompenzace na 1 km po indexaci dle článku X. smlouvy o veřejných službách.
3. Karlovarský kraj nejpozději do 40 pracovních dnů od doručení vyúčtování konečné výše příspěvku informuje město Cheb, zda uvedený výpočet skutečné prokazatelné ztráty akceptuje. Pokud Karlovarský kraj neakceptuje uvedený výpočet, sdělí městu Cheb důvody svého postupu. V případě, že dojde k uplynutí lhůty pro podání důvodů změny vyúčtování, dochází automaticky k akceptaci vyúčtování konečné výše příspěvku Karlovarským krajem.
4. V případě akceptace důvodů pro změnu konečné výše příspěvku Karlovarského kraje, předložených Karlovarským krajem v souladu s odst. 4 tohoto článku smlouvy, zašle město Cheb bezodkladně Karlovarskému kraji opravený výpočet skutečné prokazatelné ztráty.
5. Jak případný nedoplatek, tak i přeplatek bude vypořádán na základě předaného a odsouhlaseného vyúčtování konečné výše příspěvku.

6. Město Cheb je povinno přeplatek sjednané výše příspěvku v případě, že souhrnná ztráta na předemtných linkách bude nižší než předpokládaná, vrátit formou bezhotovostního převodu na účet Karlovarského kraje, který je uveden v záhlaví smlouvy, a to do lhůty 60 dnů od vzájemné akceptace vyčísleného přeplatku.
7. Karlovarský kraj je povinen nedoplatek sjednané výše příspěvku v případě, že souhrnná ztráta na předemtných linkách bude vyšší než předpokládaná, uhradit na účet města Cheb, který je uveden v záhlaví smlouvy formou bezhotovostního převodu, a to do lhůty 60 dnů od vzájemné akceptace vyčísleného nedoplatku.
8. Smluvní strany se dále dohodly, že při vyúčtování dojde k vzájemnému započtení případných neuhrazených dlužných částek, které bude zohledněno a uvedeno v odsouhlaseném vyúčtování dle odst. 5 tohoto článku smlouvy.

## **Článek VI.**

### **Důsledky porušení povinností**

1. Pokud město Cheb nepředloží roční vyúčtování dle článku V. odst. 1 smlouvy nebo nesplní termín vrácení finančních prostředků dle článku V. odst. 6 smlouvy, je povinno tak učinit v dodatečné lhůtě, která mu bude stanovena Karlovarským krajem, pokud jej o to město Cheb požádá. Tato lhůta nebude kratší než 30 dní.
2. V případě, že město Cheb nesplní povinnost dle odst. 1. tohoto článku ani v dodatečné lhůtě, uhradí smluvní pokutu za porušení povinností, a to za každé porušení smluvní povinnosti zvlášť. Smluvní pokuta za porušení povinností dle článku V. odst. 1 smlouvy činí 20.000 Kč, a to za každé porušení povinností zvlášť, a lze ji uložit pouze jednou ve vztahu ke každému kalendářnímu roku po dobu trvání smlouvy. Smluvní pokuta za porušení povinností dle článku V. odst. 6 smlouvy činí 20.000 Kč a lze ji uložit pouze jednou ve vztahu ke každému kalendářnímu roku po dobu trvání smlouvy.
3. Pokud Karlovarský kraj nesplní termín úhrady finančních prostředků dle článku V. odst. 7. smlouvy, je povinen tak učinit v dodatečné lhůtě, která mu bude stanovena městem Cheb, pokud jej o to Karlovarský kraj požádá. Tato lhůta nebude kratší než 30 dní.
4. V případě, že Karlovarský kraj nesplní povinnost dle odst. 3. tohoto článku ani v dodatečné lhůtě, uhradí smluvní pokutu za porušení povinností. Smluvní pokuta za porušení povinností dle článku V. odst. 7 smlouvy činí 20.000 Kč a lze ji uložit pouze jednou ve vztahu ke každému kalendářnímu roku po dobu trvání smlouvy.
5. Pokud jedna ze smluvních stran poruší povinnosti dané ustanovením článku XI. odst. 1 smlouvy, může od ní druhá strana požadovat úhradu smluvní pokuty ve výši 20.000 Kč. Tím není dotčena povinnost uhradit škodu, která porušením povinností druhé straně vznikla.

## **Článek VII.**

### **Doba trvání smlouvy a její ukončení**

1. Smlouva se uzavírá na dobu určitou od 01.01.2024 do 31.12.2032, resp. do doby řádného provedení vyúčtování příspěvku v souladu s čl. V. smlouvy.
2. Smlouvu lze ukončit dohodou nebo výpovědí kterékoli ze smluvních stran, a to bez udání důvodu. Výpovědní lhůta je v tomto případě minimálně 3 měsíční a počíná běžet prvním dnem měsíce následujícím po měsíci, ve kterém byla výpověď druhé straně prokazatelně

doručena v souladu s článkem XI. odst. 5 smlouvy a uplyne nejdříve dne, kdy dojde Ministerstvem dopravy k vyhlášení změn jízdních řádů.

3. Ukončením platnosti smlouvy výpovědí nezanikají nároky na zaplacení smluvní pokuty a náhrady škody, smluvních pokut, ochrany důvěrných informací a řešení sporů. Není taktéž dotčeno vzájemné plnění, které bylo řádně poskytnuto a bylo již přijato nebo přijato být mělo a mohlo být řádně poskytnuto před účinností ukončení smlouvy, jakož i nároky na úhradu ceny za takové plnění.

## **Článek VIII. Oprávněné osoby**

1. Každá ze smluvních stran pověří oprávněnou osobu, která bude zastupovat smluvní stranu v obchodních a provozních záležitostech souvisejících s plněním smlouvy.
2. Oprávněná osoba je oprávněna jménem smluvní strany připravovat dodatky ke smlouvě pro jejich písemné schválení osobám oprávněným zavazovat strany (statutárním orgánům).
3. Jména oprávněných osob Karlovarského kraje a města Cheb jsou uvedena v **příloze č. 3** smlouvy. Smluvní strany jsou oprávněny změnit oprávněné osoby, jsou však povinny na takovou změnu druhou smluvní stranu neprodleně písemně upozornit, když v takovém případě není nutné uzavírat dodatek ke smlouvě.

## **Článek IX. Náhrada škody**

1. Každá ze smluvních stran nese odpovědnost za způsobenou škodu či jinou nemajetkovou újmu v rámci platných právních předpisů a smlouvy. Smluvní strany se zavazují k vyvinutí maximálního úsilí k předcházení škodám a k minimalizaci vzniklých škod.
2. Žádná ze smluvních stran není odpovědná za nesplnění svého závazku v důsledku prodlení druhé smluvní strany nebo v důsledku nastalých okolností vylučujících odpovědnost.
3. Smluvní strany se zavazují upozornit druhou smluvní stranu bez zbytečného odkladu na vzniklé okolnosti vylučující odpovědnost bránící řádnému plnění smlouvy. Smluvní strany se zavazují k vyvinutí maximálního úsilí k odvrácení a překonání okolností vylučujících odpovědnost.
4. Každá ze smluvních stran je oprávněna požadovat náhradu škody i v případě, že se jedná o porušení povinnosti, na kterou se vztahuje smluvní pokuta, a to v celém rozsahu.

## **Článek X. Ochrana důvěrných informací**

1. Žádná ze smluvních stran nesmí zpřístupnit třetí osobě důvěrné informace, které při plnění smlouvy získala od druhé smluvní strany. To neplatí, mají-li být za účelem plnění smlouvy potřebné informace zpřístupněny zaměstnancům, orgánům nebo jejich členům, zmocněným osobám nebo pověřeným osobám Karlovarského kraje nebo města Cheb podílejících se na plnění dle smlouvy za sjednaných podmínek, jaké jsou stanoveny

smluvním stranám v tomto článku smlouvy, a to v jen rozsahu nezbytně nutném pro řádné plnění smlouvy. Dále neplatí první věta, pokud mají být důvěrné informace sděleny státním orgánům na základě platných a účinných právních předpisů či státním orgánům, osobám pověřeným kontrolou či auditem.

2. Ochrana důvěrných informací se nevztahuje na případy, kdy:
  - a. smluvní strana prokáže, že je tato informace veřejně dostupná, aniž by tuto dostupnost způsobila sama smluvní strana;
  - b. smluvní strana prokáže, že měla tuto informaci k dispozici ještě před datem zpřístupnění druhou stranou, a že ji nenabyla v rozporu se zákonem;
  - c. může smluvní strana získat bezúplatně tuto informaci od třetí osoby, která není omezena v jejím zpřístupnění;
  - d. obdrží smluvní strana od zpřístupňující strany písemný souhlas zpřístupňovat danou informaci; nebo
  - e. je zpřístupnění informace vyžadováno zákonem nebo závazným rozhodnutím oprávněného orgánu.
3. Za důvěrné informace jsou dle smlouvy smluvními stranami považovány veškeré informace vzájemně poskytnuté v ústní nebo v písemné formě, zejména informace, které se smluvní strany dozvěděly v souvislosti s touto smlouvou. Za důvěrné informace jsou dále dle smlouvy považovány veškeré další informace, které jsou písemně označeny jako důvěrné informace Karlovarského kraje nebo města Cheb.
4. Smluvní strany se zavazují, že nebudou důvěrné informace vzájemně poskytnuté v listinné podobě kopírovat jako celek, ani zčásti; tato povinnost se nevztahuje na případy, kdy je to nezbytné k opravě, generování nebo modifikování důvěrných informací pro jejich oprávněné užití ve smyslu smlouvy.
5. Smluvní strany se zavazují, že poučí veškeré osoby, kterým jsou zpřístupněny důvěrné informace dle odst. 1. tohoto článku smlouvy o povinnosti utajovat důvěrné informace ve smyslu tohoto článku smlouvy.
6. Smluvní strany se zavazují nakládat s důvěrnými informacemi, které si vzájemně poskytly nebo je jinak získaly v souvislosti s plněním smlouvy, jako s obchodním tajemstvím, zejména uchovávat je v tajnosti a učinit veškerá smluvní a technická opatření zabráňující jejich zneužití či prozrazení.
7. Povinnost utajovat důvěrné informace uvedené v tomto článku smlouvy zavazuje smluvní strany po dobu účinnosti smlouvy a po dobu 2 (dvou) let od ukončení platnosti smlouvy.
8. Žádné ustanovení smlouvy nebrání nebo neomezuje Karlovarský kraj a město Cheb ve zveřejnění, obchodním využití nebo užití v jeho marketingových aktivitách, jakékoliv technické znalosti, dovednosti nebo zkušenosti obecné povahy, které získal při plnění smlouvy.

## **Článek XI.**

### **Komunikace smluvních stran**

1. Smluvní strany se zavazují vzájemně spolupracovat a poskytovat si veškeré informace potřebné pro řádné plnění svých závazků. Smluvní strany jsou povinny informovat druhou

smluvní stranu o veškerých skutečnostech, které jsou nebo mohou být důležité pro řádné plnění smlouvy.

2. Smluvní strany jsou povinny plnit své závazky vyplývající ze smlouvy tak, aby nedocházelo k prodlení s plněním jednotlivých termínů a s prodlením splatnosti jednotlivých peněžních závazků.
3. Karlovarský kraj se zavazuje poskytnout městu Cheb za účelem řádného plnění smlouvy součinnost. Součinností se rozumí spolupráce Karlovarského kraje a města Cheb.
4. Veškerá komunikace mezi smluvními stranami bude probíhat prostřednictvím oprávněných osob uvedených v **příloze č. 3** smlouvy, statutárních orgánů smluvních stran, popř. jimi pověřených pracovníků, ve smyslu článku VIII. smlouvy.
5. Všechna oznámení, výzvy, právní úkony, informace a jiná sdělení mezi smluvními stranami učiněná ve věcech smlouvy musí být učiněna písemně a druhé straně doručena buď osobně, nebo prostřednictvím provozovatele poštovních služeb, nebo prostřednictvím datové schránky, nebo elektronickou poštou (e-mailem) na adresy a k rukám oprávněných osob uvedených v **příloze č. 3** smlouvy nebo na takovou jinou poštovní nebo elektronickou adresu či k rukám jiných osob, než je shora uvedeno, pokud o takové změně učiní příslušná smluvní strana (adresát) oznámení v souladu s tímto článkem XI.
6. Veškerá oznámení, výzvy, právní úkony, informace a jiná sdělení podaná ve věcech smlouvy se považují za doručena dnem, kdy je adresát osobně převezme, tzn. dnem, kdy je adresát převezme na své poštovní adrese, dnem, kdy je datová zpráva doručena adresátovi podle zákona č. 300/2008 Sb., o elektronických úkonech a autorizované konverzi dokumentů, v platném znění, nebo dnem prokazatelného doručení na elektronickou adresu smluvní strany (e-mail), a to na základě potvrzení přijetí příjemcem zprávy, za podmínky, že je zpráva opatřena zaručeným elektronickým podpisem osoby oprávněné v dané věci jednat za odesílající smluvní stranu.
7. Ukládá-li smlouva doručit některý dokument v písemné podobě, může být doručen buď v papírové formě nebo v elektronické (digitální) formě jako dokument textového procesoru MS Word verze 2003 nebo vyšší, MS Excel verze 2003 nebo vyšší, či ve formátu PDF, na dohodnutém médiu.
8. Smluvní strany se zavazují, že v případě změny své adresy budou o této změně druhou smluvní stranu písemně informovat nejpozději do 10 (deseti) dnů.
9. Veškeré lhůty sjednáváné touto smlouvou nebo za jejích podmínek počínají běžet prvním pracovním dnem následujícím poté, co bylo prokazatelně výše uvedeným způsobem doručeno podání některé ze smluvních stran, pokud ve smlouvě není sjednán jiný počátek běhu lhůt.

## **Článek XII.**

### **Závěrečné ustanovení**

1. Smlouva představuje úplnou dohodu smluvních stran o předmětu plnění smlouvy.
2. Smlouva může být měněna nebo doplňována, včetně jejích příloh, pouze na základě smluvními stranami sjednaného chronologicky číslovaného písemného dodatku ke smlouvě.

3. Smluvní strany se zavazují vyvinout maximální úsilí k odstranění vzájemných sporů vzniklých na základě smlouvy nebo v souvislosti s touto smlouvou a k jejich vyřešení, zejména prostřednictvím jednání oprávněných osob nebo pověřených zástupců.
4. Smlouva je vyhotovena pouze elektronicky. Každá ze Smluvních stran obdrží elektronické vyhotovení (soubor ve formátu PDF) s platností originálu opatřeného za obě smluvní strany zaručenými elektronickými podpisy osob oprávněných smlouvu podepsat.
5. Smlouva nabývá platnosti dnem podpisu poslední ze smluvních stran a účinnosti nejdříve dnem uveřejnění v registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., o účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o registru smluv“).
6. Smluvní strany se dohodly, že uveřejnění smlouvy v registru smluv na základě zákona o registru smluv provede Karlovarský kraj.
7. Smluvní strany se dohodly, že plnění uskutečněné od 01.01.2024 je plněním na základě podmínek sjednaných touto smlouvou.
8. Pokud by se kterékoliv ustanovení smlouvy stalo neplatným z důvodu rozporu s kogentním ustanovením obecně závazných právních předpisů, pak tato skutečnost nepůsobí neplatnost smlouvy, pouze toho konkrétního ustanovení, pokud je toto oddělitelné od ostatního obsahu smlouvy. Smluvní strany se zavazují takovéto neplatné ustanovení neprodleně dohodou nahradit ustanovením svým obsahem stejným nebo obdobným tomuto neplatnému ustanovení, respektující požadavky kogentních ustanovení právních předpisů.
9. Smluvní strany prohlašují, že tuto smlouvu uzavřely na základě svobodné vůle, smlouvu si přečetly a s celým jejím obsahem souhlasí, což stvrzují svým podpisem.
10. Nedílnou součástí smlouvy jsou přílohy:  
**Příloha č. 1 – Předběžná kalkulace příspěvku**  
**Příloha č. 2 – Roční vyúčtování příspěvku – vzor**  
**Příloha č. 3 – Oprávněné osoby**

### **Článek XIII. Doložky**

1. Tato smlouva byla schválena Zastupitelstvem Karlovarského kraje usnesením č. .... ze dne .....
2. Tato smlouva byla schválena Zastupitelstvem města Cheb usnesením č. .... ze dne.....

Karlovy Vary dne .....

Cheb dne.....

.....  
Karlovarský kraj  
Ing. Jan Bureš, DBA  
(podepsáno elektronicky)

.....  
město Cheb  
Ing. Jan Vrba  
(podepsáno elektronicky)